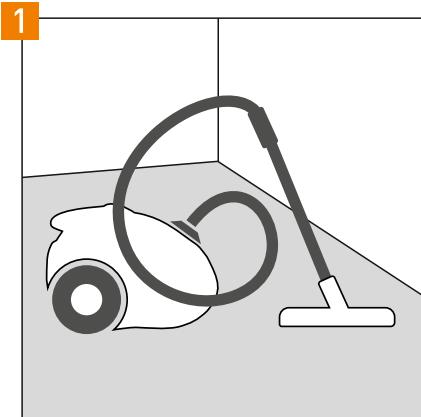


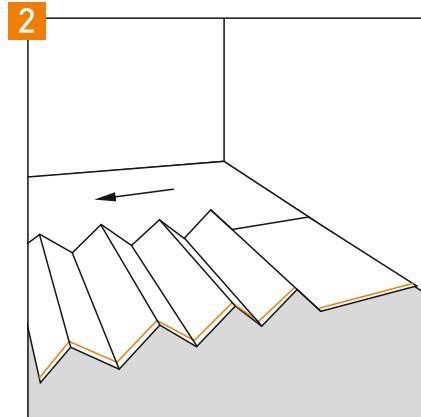
MONTAGE

INSTALLATION

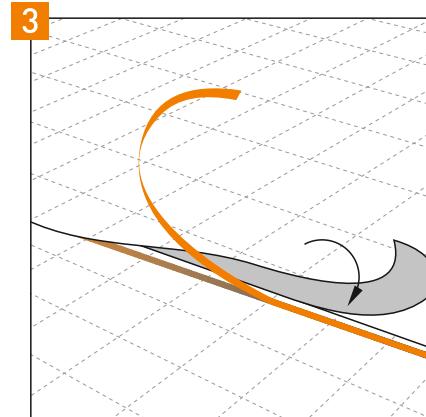
DE | BEFOLGEN SIE IMMER DIE ANWEISUNGEN DES BODENHERSTELLERS!
 EN | ALWAYS FOLLOW THE FLOOR MANUFACTURER'S INSTRUCTION!
 FR | TOUJOURS SUIVRE LES INSTRUCTIONS DU FABRICANT DU SOL !
 IT | SEGUIRE SEMPRE LE ISTRUZIONI DEL PRODUTTORE DEL PAVIMENTO!
 ES | SIGA SIEMPRE LAS INSTRUCCIONES DEL FABRICANTE DEL SUELO!
 NL | VOLG ALTIJD DE INSTRUCTIES VAN DE VLOERFABRIKANT!
 SE | FÖLJ ALLTID GOLVTILLVERKARENS ANVISNINGAR!
 PL | ZAWSZE POSTĘPUJ ZGODNIE Z ZALECENIAMI PRODUCENTA PODŁOGI!



DE | Der Unterboden muss eben, sauber, hart und trocken sein.
 EN | The subfloor must be flat, clean, hard and dry.
 FR | Le support doit être plat, propre, dur et sec.
 IT | Il sottofondo deve essere piano, pulito, duro e asciutto.
 ES | El subsuelo debe ser plano, limpio, duro y seco.
 NL | De ondervloer moet vlak, schoon, hard en droog zijn.
 SE | Undergolvet måste vara plant, rent, hårt och torrt.
 PL | Podłożę pod podłogą musi być płaskie, czyste, twarde i suche.



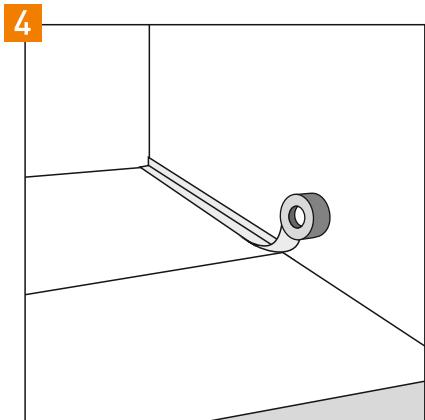
DE | Legen Sie eine Unterlage auf einen sauberen und trockenen Untergrund.
 GB | Place an underlay on a clean and dry subsoile.
 FR | Placez une sous-couche sur un sous-sol propre et sec.
 IT | Posizionare un sottofondo su un sottosuolo pulito e asciutto.
 ES | Coloque una base sobre un subsuelo limpio y seco.
 NL | Leg een onderlaag op een schone en droge ondergrond.
 SE | Placer underlaget på ett rent och torrt underlag.
 PL | Rozłożyć podkład na czystej i osuszonej powierzchni, możliwie blisko siebie.



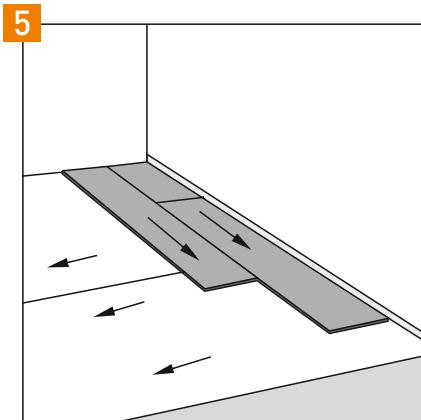
DE | Um eine stabile Oberfläche für die Bodenverlegung und die Hydroisolierung zu schaffen, verwenden Sie ein Klebeband und eine Überlappung, um die Unterlagsstreifen zu verbinden.
 GB | To provide a stable surface for floor installation as well as hydro insulation use attached tape and overlap to connect underlay strips.
 FR | Afin de fournir une surface stable pour la pose du sol ainsi que pour l'hydro-isolation, utiliser le ruban adhésif et le chevauchement pour relier les bandes de sous-couche.
 IT | Per fornire una superficie stabile per la posa del pavimento e per l'idroisolamento, utilizzare il nastro adesivo e la sovrapposizione per collegare le strisce di sottofondo.
 ES | Para proporcionar una superficie estable para la instalación del suelo, así como para la hidroinsolación, utilice cinta adhesiva y solapamiento para conectar las tiras de contrapiso.
 NL | Om een stabiel oppervlak te creëren voor het plaatsen van de vloer en voor hydroinsulatie, gebruik je aangehechte tape en overlap om ondervloerstroken met elkaar te verbinden.
 SE | För att skapa en stabil yta för golvinställning och vattenisolering, använd fästtejp och överlappning för att ansluta underläggssremsor.
 PL | Usuń taśmę zabezpieczającą i połącz zakładkę sasiadującą wstępami podkładu w celu uzyskania hydro izolacji oraz stabilnej powierzchni do montażu podłogi.

MONTAGE

INSTALLATION



4



5

DE | Um eine vollflächige Hydroisolierung zu erreichen, kleben Sie die Unterlage mit einem Aluband an die Wand.

GB | To provide a full hydro insulation stick underlay to the wall using alu tape.

FR | Pour obtenir une hydro-isolation complète, coller la sous-couche au mur à l'aide d'un ruban adhésif en aluminium.

IT | Per fornire un sottofondo idroisolante completo da attaccare alla parete con un nastro di alluminio.

ES | Para proporcionar un hidroaislamiento completo pegue la base a la pared utilizando cinta alu.

NL | Om een volledige hydro-isolatie tegen de muur te plakken met alu-tape.

SE | För att ge en fullständig hydroisolering fäster du underlaget på väggen med hjälp av alutejp.

PL | Potocz podkład ze ścianą alu taśmą w celu uzyskania pełnej hydro izolacji.

DE | Verlegen Sie den Boden rechtwinklig zur Unterlage und beachten Sie die Anweisungen des Bodenherstellers.

GB | Place the floor perpendicularly to the underlay, follow the instruction provided by floor manufacturer.

FR | Placer le sol perpendiculairement à la sous-couche, en suivant les instructions fournies par le fabricant du sol.

IT | Posizionare il pavimento perpendicolamente al sottofondo, seguendo le istruzioni fornite dal produttore del pavimento.

ES | Coloque el suelo perpendicularmente a la base, siga las instrucciones del fabricante del suelo.

NL | Plaats de vloer loodrecht op de ondervloer en volg de instructies van de vloerfabrikant.

SE | Placera golvet vinkelrätt mot underlaget, följ golvtillverkarens anvisningar.

PL | Uktładaj podłogę prostopadle do kierunku układania podkładu wg instrukcji montażu dostarczonej przez producenta podłogi.